



Βρυξέλλες, 3 Σεπτεμβρίου 2020
(OR. en)

10442/20

Διοργανικός φάκελος:
2020/0202 (NLE)

UD 167
COLAC 39

ΠΡΟΤΑΣΗ

Αποστολέας:	Για την Γενική Γραμματέα της Ευρωπαϊκής Επιτροπής, ο κ. Jordi AYET PUIGARNAU, Διευθυντής
Ημερομηνία Παραλαβής:	25 Αυγούστου 2020
Αποδέκτης:	κ. Jeppe TRANHOLM-MIKKELSEN, Γενικός Γραμματέας του Συμβουλίου της Ευρωπαϊκής Ένωσης
Αριθ. εγγρ. Επιτρ.:	COM(2020) 429 final
Θέμα:	Πρόταση ΑΠΟΦΑΣΗΣ ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ σχετικά με τη θέση που πρέπει να ληφθεί εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Ένωσης στο πλαίσιο του Συμβουλίου Σύνδεσης ΕΕ-Κεντρικής Αμερικής όσον αφορά τις τροποποιήσεις στο παράρτημα 2 και τις επεξηγηματικές σημειώσεις στα άρθρα 15, 16, 19, 20 και 30 του παραρτήματος II της συμφωνίας σύνδεσης μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και των κρατών μελών της, αφενός, και της Κεντρικής Αμερικής, αφετέρου

Διαβιβάζεται συνημμένως στις αντιπροσωπίες το έγγραφο - COM(2020) 429 final.

σνημμ.: COM(2020) 429 final

Βρυξέλλες, 25.8.2020
COM(2020) 429 final

2020/0202 (NLE)

Πρόταση

ΑΠΟΦΑΣΗ ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ

σχετικά με τη θέση που πρέπει να ληφθεί εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Ένωσης στο πλαίσιο του Συμβουλίου Σύνδεσης ΕΕ-Κεντρικής Αμερικής όσον αφορά τις τροποποιήσεις στο παράρτημα 2 και τις επεξηγηματικές σημειώσεις στα άρθρα 15, 16, 19, 20 και 30 του παραρτήματος II της συμφωνίας σύνδεσης μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και των κρατών μελών της, αφενός, και της Κεντρικής Αμερικής, αφετέρου

ΑΙΤΙΟΛΟΓΙΚΗ ΕΚΘΕΣΗ

1. ΑΝΤΙΚΕΙΜΕΝΟ ΤΗΣ ΠΡΟΤΑΣΗΣ

Η παρούσα πρόταση αφορά απόφαση του Συμβουλίου για τον καθορισμό της θέσης που πρέπει να ληφθεί, εξ ονόματος της Ένωσης, στο πλαίσιο του συμβουλίου σύνδεσης ΕΕ-Κεντρικής Αμερικής όσον αφορά την προβλεπόμενη έκδοση δύο αποφάσεων του συμβουλίου σύνδεσης που συστάθηκε με τη συμφωνία σύνδεσης της Ευρωπαϊκής Ένωσης και των κρατών μελών της, αφενός, και της Κεντρικής Αμερικής, αφετέρου (στο εξής: συμφωνία).

Οι αποφάσεις αυτές θα αφορούν, αφενός, την επικαιροποίηση του Εναρμονισμένου Συστήματος του 2012 και του 2017 όσον αφορά τον πίνακα των επεξεργασιών ή μεταποιήσεων που απαιτείται να διενεργούνται σε μη καταγόμενες ύλες, ώστε το παραγόμενο προϊόν να αποκτήσει χαρακτήρα καταγωγής («κανόνες ανά προϊόν»), που περιλαμβάνεται στο προσάρτημα 2 του παραρτήματος II της συμφωνίας, σχετικά με τον ορισμό της έννοιας «καταγόμενα προϊόντα» ή «προϊόντα καταγωγής» και τις μεθόδους διοικητικής συνεργασίας («παράρτημα II») και, αφετέρου, τις επεξηγηματικές σημειώσεις για τις διατάξεις του εν λόγω παραρτήματος II.

2. ΠΛΑΙΣΙΟ ΤΗΣ ΠΡΟΤΑΣΗΣ

2.1. Η συμφωνία σύνδεσης ΕΕ-Κεντρικής Αμερικής

Η συμφωνία αποσκοπεί στην αύξηση των διμερών εμπορικών συναλλαγών μεταξύ της ΕΕ και της Κεντρικής Αμερικής και, μέσω αυτής, στην ενίσχυση της διαδικασίας περιφερειακής ολοκλήρωσης μεταξύ των χωρών της περιοχής. Η συμφωνία εφαρμόζεται προσωρινά από την 1η Αυγούστου 2013 με την Ονδούρα, τη Νικαράγουα και τον Παναμά, από την 1η Οκτωβρίου 2013 με την Κόστα Ρίκα και το Ελ Σαλβαδόρ, και από την 1η Δεκεμβρίου 2013 με τη Γουατεμάλα.

2.2. Το συμβούλιο σύνδεσης

Το συμβούλιο σύνδεσης εποπτεύει την εκπλήρωση των στόχων της συμφωνίας και επιβλέπει την εφαρμογή της. Εξετάζει κάθε μείζον ζήτημα που προκύπτει στο πλαίσιο της συμφωνίας, καθώς και οποιοδήποτε άλλο διμερές, πολυμερές ή διεθνές ζήτημα κοινού ενδιαφέροντος, και εξετάζει επίσης προτάσεις και συστάσεις των μερών για τη βελτίωση των σχέσεων που συνάπτονται βάσει της συμφωνίας. Το συμβούλιο σύνδεσης εκδίδει τις αποφάσεις και συστάσεις του μετά από κοινή συμφωνία των συμβαλλομένων μερών. Η υποεπιτροπή για τα τελωνεία, τη διευκόλυνση του εμπορίου και τους κανόνες καταγωγής, η οποία ολοκλήρωσε τις προπαρασκευαστικές εργασίες, συνιστά έγκριση από το συμβούλιο σύνδεσης.

2.3. Οι προβλεπόμενες πράξεις του συμβουλίου σύνδεσης

Το συμβούλιο σύνδεσης θα εγκρίνει δύο πράξεις:

Απόφαση για την αντικατάσταση του προσαρτήματος 2 του παραρτήματος II

Η τροποποίηση του προσαρτήματος 2 του παραρτήματος II θα έχει ως στόχο την επικαιροποίηση των κανόνων καταγωγής «ανά προϊόν» στις εκδόσεις του εναρμονισμένου συστήματος περιγραφής και κωδικοποίησης εμπορευμάτων (ΕΣ) του 2012 και του 2017¹.

Απόφαση σχετικά με τις επεξηγηματικές σημειώσεις όσον αφορά τα άρθρα 15, 16, 19, 20 και 30 του παραρτήματος II

¹ Παγκόσμιος Οργανισμός Τελωνείων, «Διεθνής Σύμβαση για το εναρμονισμένο σύστημα περιγραφής και κωδικοποίησης των εμπορευμάτων», 1983.

Οι εν λόγω επεξηγηματικές σημειώσεις θα καλύψουν τη συμπλήρωση του πιστοποιητικού καταγωγής, γνωστού ως πιστοποιητικό κυκλοφορίας EUR.1, καθώς και την αντιμετώπιση τυχών λαθών και σφαλμάτων του πιστοποιητικού αυτού. Παρέχονται επίσης κατευθυντήριες γραμμές σχετικά με τις δηλώσεις τιμολογίου, με τις οποίες εγκεκριμένος εξαγωγέας αυτοπιστοποιεί το πιστοποιητικό καταγωγής, την άδεια και την παρακολούθηση εγκεκριμένων εξαγωγέων, και το όριο αξίας κάτω από το οποίο κάθε εξαγωγέας μπορεί να συντάξει δήλωση τιμολογίου.

3. ΘΕΣΗ ΠΟΥ ΠΡΕΠΕΙ ΝΑ ΛΗΦΘΕΙ ΕΞ ΟΝΟΜΑΤΟΣ ΤΗΣ ΈΝΩΣΗΣ

Η παρούσα προτεινόμενη δράση καλύπτει δύο πτυχές του παραρτήματος II.

Επικαιροποίηση των κανόνων καταγωγής ανά προϊόν για το ΕΣ 2012 και το ΕΣ 2017

Ο πίνακας των επεξεργασιών ή μεταποιήσεων που απαιτείται να διενεργούνται σε μη καταγόμενες ύλες, ώστε το παραγόμενο προϊόν να αποκτήσει χαρακτήρα καταγόμενου προϊόντος περιλαμβάνεται στο προσάρτημα 2 του παραρτήματος II. Οι εν λόγω κανόνες ανά προϊόν στηρίζονται στο Εναρμονισμένο Σύστημα (ΕΣ) κατάταξης των εμπορευμάτων του 2007, που πλέον είναι παρωχημένο, λόγω των επικαιροποιήσεων που πραγματοποιήθηκαν το 2012 και το 2017. Η παρούσα δράση καλύπτει τις εν λόγω επικαιροποιήσεις.

Η Κεντρική Αμερική και η Ευρωπαϊκή Ένωση συμφώνησαν προσωρινά να επικαιροποιήσουν τους κανόνες ανά προϊόν, ευθυγραμμίζοντάς τους με το ΕΣ 2012. Με την απόφαση (ΕΕ) 2016/1336 του Συμβουλίου, της 18ης Ιουλίου 2016, συμφωνήθηκε η θέση της ΕΕ που πρέπει να ληφθεί όσον αφορά τις εν λόγω επικαιροποιήσεις στο πλαίσιο του συμβουλίου σύνδεσης. Καθώς η απόφαση του Συμβουλίου εκδόθηκε μετά το συμβούλιο σύνδεσης της 23ης Ιουνίου 2016, και ενώ επέκειτο η απαιτούμενη επικαιροποίηση για το ΕΣ 2017, συμφωνήθηκε να καταβληθεί προσπάθεια για την επίτευξη συμφωνίας με σκοπό την έγκριση αλλαγών τόσο για το ΕΣ 2012 όσο και για το ΕΣ 2017.

Μετά τη συνεδρίαση της υποεπιτροπής ΕΕ-Κεντρικής Αμερικής για τα τελωνεία, τη διευκόλυνση του εμπορίου και τους κανόνες καταγωγής, στις 18-19 Ιουνίου 2019 στη Γουατεμάλα, και την επακόλουθη αλληλογραφία, επιτεύχθηκε συμφωνία σχετικά με την επικαιροποίηση των κανόνων καταγωγής ανά προϊόν για το ΕΣ 2012 και το ΕΣ 2017.

Επεξηγηματικές σημειώσεις

Στο άρθρο 37 του παραρτήματος II ορίζεται ότι τα συμβαλλόμενα μέρη συμφωνούν επί «επεξηγηματικών σημειώσεων» όσον αφορά την ερμηνεία, την εφαρμογή και τη διαχείριση του παραρτήματος II στο πλαίσιο της υποεπιτροπής για τα τελωνεία, τη διευκόλυνση του εμπορίου και τους κανόνες καταγωγής, προκειμένου να ζητηθεί η έγκρισή τους από το συμβούλιο σύνδεσης. Η παρούσα δράση καλύπτει την έγκριση των επεξηγηματικών σημειώσεων.

Η υποεπιτροπή ΕΕ-Κεντρικής Αμερικής για τα τελωνεία, τη διευκόλυνση του εμπορίου και τους κανόνες καταγωγής συνεδρίασε στις 1-2 Ιουνίου 2015 στις Βρυξέλλες και συμφώνησε επί επεξηγηματικών σημειώσεων. Οι εν λόγω επεξηγηματικές σημειώσεις αφορούν κατευθυντήριες γραμμές για το άρθρο 15 του παραρτήματος II σχετικά με την έκδοση και συμπλήρωση πιστοποιητικών κυκλοφορίας εμπορευμάτων EUR.1 που μπορούν να χρησιμοποιηθούν ως πιστοποιητικά καταγωγής. Με την απόφαση (ΕΕ) 2016/1001 του Συμβουλίου, της 20ής Ιουνίου 2016, συμφωνήθηκε η θέση της ΕΕ όσον αφορά τις εν λόγω επεξηγηματικές σημειώσεις στο πλαίσιο του συμβουλίου σύνδεσης.

Ωστόσο, το συμβούλιο σύνδεσης, το οποίο συνεδρίασε στις 23 Ιουνίου 2016 στην Ονδούρα, δεν μπόρεσε να καταλήξει σε συμφωνία χωρίς να συμπεριληφθούν περαιτέρω

κατευθυντήριες γραμμές, ιδίως όσον αφορά την απόρριψη πιστοποιητικών κυκλοφορίας EUR.1. Πραγματοποιήθηκαν περαιτέρω εργασίες στις συνεδριάσεις της υποεπιτροπής ΕΕ-Κεντρικής Αμερικής για τα τελωνεία, τη διευκόλυνση του εμπορίου και τους κανόνες καταγωγής, που πραγματοποιήθηκαν το 2017, το 2018 και το 2019, ώστε να επιτευχθεί συμφωνία επί επικαιροποιημένων επεξηγηματικών σημειώσεων.

Οι επεξηγηματικές σημειώσεις περιλαμβάνουν τώρα κατευθυντήριες γραμμές για τους τεχνικούς λόγους απόρριψης του πιστοποιητικού κυκλοφορίας EUR.1 και για την απόρριψη προτιμησιακού καθεστώτος χωρίς επαλήθευση. Παρέχονται κατευθυντήριες γραμμές σχετικά με την εφαρμογή των διατάξεων όσον αφορά τη δήλωση τιμολογίου, τη βάση εφαρμογής του ορίου αξίας για τη σύνταξη δήλωσης τιμολογίου από κάθε εξαγωγή, και για την άδεια και την παρακολούθηση εγκεκριμένων εξαγωγών.

Ενιαία απόφαση του Συμβουλίου σχετικά με τη θέση που πρέπει να ληφθεί εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Ένωσης

Η προτεινόμενη απόφαση του Συμβουλίου σχετικά με τη θέση που πρέπει να ληφθεί, εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Ένωσης, στο πλαίσιο του Συμβουλίου Σύνδεσης ΕΕ-Κεντρικής Αμερικής όσον αφορά τόσο τις τροποποιήσεις του προσαρτήματος 2 όσο και τις επεξηγηματικές σημειώσεις του παραρτήματος II, θα καταργήσει και θα αντικαταστήσει, αντίστοιχα, την απόφαση (ΕΕ) 2016/1336 του Συμβουλίου, της 18ης Ιουλίου 2016, και την απόφαση (ΕΕ) 2016/1001 του Συμβουλίου, της 20ής Ιουνίου 2016, που έχουν καταστεί άνευ αντικειμένου.

Η επικαιροποίηση των κανόνων καταγωγής ανά προϊόν, στο πλαίσιο των επικαιροποιήσεων του Εναρμονισμένου Συστήματος κάθε πέντε έτη, αποτελεί βέλτιστη πρακτική της ΕΕ. Οι επεξηγηματικές σημειώσεις είναι συνεκτικές με άλλες επεξηγηματικές σημειώσεις που έχουν συμφωνηθεί στο πλαίσιο συμφωνιών ελεύθερων συναλλαγών μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και της Χιλής και του Μεξικού, καθώς και στο πλαίσιο των πανευρωμεσογειακών πρωτοκόλλων για τους κανόνες καταγωγής.

Η πρόταση αφορά την εφαρμογή προτιμησιακής εμπορικής συμφωνίας η οποία συνάπτεται στο πλαίσιο της κοινής εμπορικής πολιτικής, που πρόκειται για τομέα στον οποίο η Ένωση έχει αποκλειστική αρμοδιότητα.

4. ΝΟΜΙΚΗ ΒΑΣΗ

4.1. Διαδικαστική νομική βάση

4.1.1. Αρχές

Το άρθρο 218 παράγραφος 9 της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης (ΣΛΕΕ) προβλέπει την έκδοση αποφάσεων για τον καθορισμό «των θέσεων που θα πρέπει να ληφθούν, εξ ονόματος της Ένωσης, σε όργανο που συνιστάται από δεδομένη συμφωνία, όταν το εν λόγω όργανο καλείται να θεσπίσει πράξεις που παράγουν έννομα αποτελέσματα, με εξαίρεση τις πράξεις που συμπληρώνουν ή τροποποιούν το θεσμικό πλαίσιο της συμφωνίας».

Η έννοια των «πράξεων που παράγουν έννομα αποτελέσματα» περιλαμβάνει πράξεις που παράγουν έννομα αποτελέσματα δυνάμει των κανόνων του διεθνούς δικαίου που διέπουν το εκάστοτε όργανο. Περιλαμβάνει επίσης κείμενα που δεν έχουν μεν δεσμευτική ισχύ βάσει του διεθνούς δικαίου, αλλά «*πηρεάζουν με καθοριστικό τρόπο το περιεχόμενο των ρυθμίσεων που θεσπίζει ο νομοθέτης της Ένωσης*»².

² Απόφαση του Δικαστηρίου, της 7ης Οκτωβρίου 2014, Γερμανία κατά Συμβουλίου, C-399/12, ECLI:EU:C:2014:2258, σκέψεις 61 έως 64.

4.1.2. Εφαρμογή στην προκειμένη περίπτωση

Το συμβούλιο σύνδεσης είναι όργανο που έχει συσταθεί με συμφωνία, και συγκεκριμένα τη συμφωνία σύνδεσης της Ευρωπαϊκής Ένωσης και των κρατών μελών της, αφενός, και της Κεντρικής Αμερικής, αφετέρου.

Η πράξη, στην παρούσα περίπτωση απόφαση, την οποία καλείται να θεσπίσει το συμβούλιο σύνδεσης είναι πράξη παράγουσα έννομα αποτελέσματα. Η προς έκδοση πράξη θα είναι δεσμευτική βάσει του διεθνούς δικαίου, σύμφωνα με το άρθρο 6 της συμφωνίας σύνδεσης της Ευρωπαϊκής Ένωσης και των κρατών μελών της, αφενός, και της Κεντρικής Αμερικής, αφετέρου.

Η προς έκδοση πράξη δεν συμπληρώνει ούτε τροποποιεί το θεσμικό πλαίσιο της συμφωνίας.

Συνεπώς, η διαδικαστική νομική βάση για την προτεινόμενη απόφαση είναι το άρθρο 218 παράγραφος 9 της ΣΛΕΕ.

4.2. Ουσιαστική νομική βάση

4.2.1. Αρχές

Η ουσιαστική νομική βάση για την έκδοση απόφασης βάσει του άρθρου 218 παράγραφος 9 της ΣΛΕΕ εξαρτάται πρωτίστως από τον στόχο και το περιεχόμενο της προς έκδοση πράξης σε σχέση με την οποία λαμβάνεται θέση εξ ονόματος της Ένωσης. Εάν η προς έκδοση πράξη επιδιώκει διττό σκοπό ή έχει δύο συνιστώσες και εάν ένας από τους σκοπούς ή μία από τις συνιστώσες μπορεί να χαρακτηριστεί κύριος/-α, ενώ ο/η άλλος/-η έχει απλώς παρεπόμενο χαρακτήρα, η απόφαση δυνάμει του άρθρου 218 παράγραφος 9 της ΣΛΕΕ πρέπει να στηρίζεται σε μία και μόνη ουσιαστική νομική βάση, ήτοι εκείνη που επιβάλλει ο κύριος ή πρωτεύων σκοπός ή η κύρια ή πρωτεύουσα συνιστώσα.

4.2.2. Εφαρμογή στην προκειμένη περίπτωση

Ο κύριος στόχος και το περιεχόμενο της προς έκδοση πράξης αφορούν την κοινή εμπορική πολιτική της Ένωσης.

Συνεπώς, η ουσιαστική νομική βάση της προτεινόμενης απόφασης είναι το άρθρο 207 παράγραφος 4 πρώτο εδάφιο της ΣΛΕΕ.

4.3. Συμπέρασμα

Η νομική βάση της προτεινόμενης απόφασης θα πρέπει να είναι το άρθρο 207 παράγραφος 4 πρώτο εδάφιο της ΣΛΕΕ, σε συνδυασμό με το άρθρο 218 παράγραφος 9 της ΣΛΕΕ.

5. ΔΗΜΟΣΙΕΥΣΗ ΤΩΝ ΠΡΟΣ ΕΚΛΟΣΗ ΠΡΑΞΕΩΝ

Δεδομένου ότι οι πράξεις του συμβουλίου σύνδεσης θα τροποποιήσουν το παράρτημα 2 και θα εξυπηρετήσουν την εφαρμογή του παραρτήματος II της συμφωνίας, είναι σκόπιμο να δημοσιευτούν στην *Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης* μετά την έκδοσή τους.

Πρόταση

ΑΠΟΦΑΣΗ ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ

σχετικά με τη θέση που πρέπει να ληφθεί εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Ένωσης στο πλαίσιο του Συμβουλίου Σύνδεσης ΕΕ-Κεντρικής Αμερικής όσον αφορά τις τροποποιήσεις στο παράρτημα 2 και τις επεξηγηματικές σημειώσεις στα άρθρα 15, 16, 19, 20 και 30 του παραρτήματος II της συμφωνίας σύνδεσης μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και των κρατών μελών της, αφενός, και της Κεντρικής Αμερικής, αφετέρου

ΤΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ,

Έχοντας υπόψη τη Συνθήκη για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης, και ιδίως το άρθρο 207 παράγραφος 4 πρώτο εδάφιο, σε συνδυασμό με το άρθρο 218 παράγραφος 9,

Έχοντας υπόψη την πρόταση της Ευρωπαϊκής Επιτροπής,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

- (1) Η συμφωνία σύνδεσης μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και των κρατών μελών της, αφενός, και της Κεντρικής Αμερικής, αφετέρου, (στο εξής: συμφωνία) συνήφθη από την Ένωση με την απόφαση του Συμβουλίου (2012/734/ΕΕ) της 25ης Ιουνίου 2012³ και εφαρμόζεται προσωρινά από την 1η Αυγούστου 2013 μεταξύ της Ένωσης, της Νικαράγουας, της Ονδούρας και του Παναμά, από την 1η Οκτωβρίου 2013 μεταξύ των εν λόγω μερών και του Ελ Σαλβαδόρ και της Κόστα Ρίκα, και από την 1η Δεκεμβρίου 2013 μεταξύ της Ένωσης, της Νικαράγουας, της Ονδούρας, του Παναμά, του Ελ Σαλβαδόρ και της Κόστα Ρίκα, αφενός, και της Γουατεμάλας, αφετέρου.
- (2) Σύμφωνα με το άρθρο 36 του παραρτήματος II της συμφωνίας, σχετικά με τον ορισμό της έννοιας «καταγόμενα προϊόντα» και τις μεθόδους διοικητικής συνεργασίας, το συμβούλιο σύνδεσης μπορεί να τροποποιήσει τις διατάξεις των προσαρτημάτων του παραρτήματος II. Σύμφωνα με το άρθρο 37 του παραρτήματος II της συμφωνίας, το συμβούλιο σύνδεσης μπορεί να εγκρίνει επεξηγηματικές σημειώσεις σχετικά με την ερμηνεία, την εφαρμογή και τη διαχείριση του παραρτήματος II.
- (3) Το συμβούλιο σύνδεσης πρόκειται να εκδώσει απόφαση σχετικά με την τροποποίηση του προσαρτήματος 2 (Πίνακας των επεξεργασιών ή μεταποιήσεων που απαιτείται να διενεργούνται σε μη καταγόμενες ύλες, ώστε το παραγόμενο προϊόν να αποκτήσει χαρακτήρα καταγωγής) του παραρτήματος II, το οποίο βασίζεται στο Εναρμονισμένο Σύστημα (ΕΣ) 2007, για την ευθυγράμμιση των κανόνων καταγωγής ανά προϊόν με το επικαιροποιημένο Εναρμονισμένο Σύστημα, όπως ισχύει από το 2017. Η ευθυγράμμιση αυτή περιλαμβάνει τις αλλαγές που εισήγαγε το ΕΣ 2012 και μη ουσιαστικές αλλαγές για το ΕΣ 2017, στους κανόνες ανά προϊόν του προσαρτήματος 2.
- (4) Το συμβούλιο σύνδεσης πρόκειται επίσης να εκδώσει απόφαση σχετικά με την εισαγωγή επεξηγηματικών σημειώσεων στα άρθρα 15, 16, 19, 20 και 30 του παραρτήματος II της συμφωνίας, για τη διασφάλιση της διαφάνειας και της ομοιομορφίας στην εφαρμογή των κανόνων καταγωγής σχετικά με το πιστοποιητικό

³ EE L 346 της 15.12.2012, σ. 1.

κυκλοφορίας EUR.1, τις δηλώσεις τιμολογίου, τους εγκεκριμένους εξαγωγείς και τον έλεγχο των πιστοποιητικών καταγωγής.

- (5) Είναι σκόπιμο να καθορισθεί η θέση που πρέπει να ληφθεί εξ ονόματος της Ένωσης στο πλαίσιο του συμβουλίου σύνδεσης, διότι οι δύο αποφάσεις θα παράγουν έννομα αποτελέσματα για την Ένωση. Είναι επίσης σκόπιμο να καταργηθεί η απόφαση (ΕΕ) 2016/1001 του Συμβουλίου, της 20ής Ιουνίου 2016⁴, και η απόφαση (ΕΕ) 2016/1336 του Συμβουλίου, της 18ης Ιουλίου 2016⁵, οι οποίες καθορίζουν τις θέσεις που πρέπει να ληφθούν εξ ονόματος της Ένωσης για πράξεις που δεν πρόκειται πλέον να εκδοθούν από το συμβούλιο σύνδεσης,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΗΝ ΠΑΡΟΥΣΑ ΑΠΟΦΑΣΗ:

Άρθρο 1

1. Η θέση που πρέπει να ληφθεί εξ ονόματος της Ένωσης στο πλαίσιο του συμβουλίου σύνδεσης βασίζεται στα δύο σχέδια αποφάσεων τα οποία επισυνάπτονται ως παραρτήματα 1 και 2 της παρούσας απόφασης.

2. Η απόφαση (ΕΕ) 2016/1336 του Συμβουλίου, της 18ης Ιουλίου 2016, και η απόφαση (ΕΕ) 2016/1001 του Συμβουλίου, της 20ής Ιουνίου 2016, καταργούνται.

Άρθρο 2

Η παρούσα απόφαση απευθύνεται στην Επιτροπή.

Βρυξέλλες,

*Για το Συμβούλιο
Ο/Η Πρόεδρος*

⁴ EE L 212 της 5.8.2016, σ. 8-106.

⁵ EE L 164 της 22.6.2016, σ. 15-21.